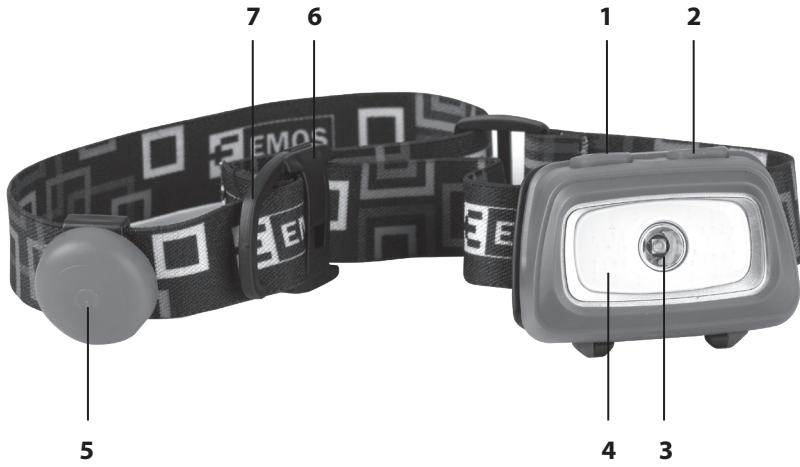


P3531

GB	LED Headlight
CZ	LED čelovka
SK	LED čelovka
PL	Latarka czołowa LED
HU	LED fejlámpa
SI	LED naglavna svetilka
RS HR BA ME	LED naglavna svjetiljka
DE	LED Stirnlampe
UA	Світлодіодний налобний ліхтарик
RO	Lanternă frontală LED
LT	LED priekinis žibintas
LV	Sistēmas LED galvas lukturis
EE	LED-esilatern
BG	Светодиоден фенер за глава





GB LED Headlight

1. On/Off Button for COB LED:

1st button press – white COB LED, 2nd button press – red COB LED, 3rd button press – green COB LED, 4th button press – COB LED off.

2. On/Off Button for CREE XPG LED:

1st button press – CREE XPG LED + white COB LED, 2nd button press – 100 % CREE XPG LED, 3rd button press – 50 % CREE XPG LED, 4th button press – CREE XPG LED flashing, 5th button press – off.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Rear warning red LED

1st button press – red LED on, 2nd button press – red LED flashing, 3rd button press – off.

6. Hook for hanging.

7. Whistle.

Specifications:

Power supply: 3× AAA 1.5 V

Light source: CREE XPG LED – 260 lm

COB LED (white) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED (white) – 330 lm

1× red LED Ø 5 mm

Size: 65 × 44 × 40 mm

	CREE XPG LED + COB LED (white)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (white)
Luminous flux (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Distance (m)	54	54	30	15
Battery lifetime (hours)	16	-	-	-

Warning

1. Never use different types of batteries simultaneously (e.g. Ni-MH, alkaline and other) in electronic devices.
2. Remove the batteries if you do not intend to use the device for an extended period of time.
3. Do not short circuit or disassemble the batteries or throw them into fire.
4. If the output of the batteries decreases significantly, it is time to replace them.
5. This device is not intended for use by children or persons whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised by a person responsible for their safety. Keep the charger out of reach of children.
6. It is necessary to supervise children to ensure they do not play with the appliance.



Do not dispose with domestic waste. Use special collection points for sorted waste. Contact local authorities for information about collection points. If the electronic devices would be disposed on landfill, dangerous substances may reach groundwater and subsequently food chain, where it could affect human health.

CZ LED čelovka

1. Tlačítko zapnutí/vypnutí COB LED:

1. stisk tlačítka – bílá COB LED, 2. stisk tlačítka – červená COB LED, 3. stisk tlačítka – zelená COB LED, 4. stisk tlačítka – COB LED vypnuta.

2. Tlačítko zapnutí/vypnutí CREE XPG LED:

1. stisk tlačítka – CREE XPG LED + bílá COB LED, 2. stisk tlačítka – 100 % CREE XPG LED, 3. stisk tlačítka – 50 % CREE XPG LED, 4. stisk tlačítka – CREE XPG LED bliká, 5. stisk tlačítka – vypnuto.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Zadní výstražná červená LED.

1. stisk tlačítka – svítí červená LED, 2. stisk tlačítka – bliká červená LED, 3. stisk tlačítka – vypnuto.

6. Hák na zavěšení.

7. Píšťalka.

Specifikace:

Napájení: 3× AAA 1,5 V (mikrotužka)
Zdroj světla: CREE XPG LED – 260 lm
COB LED (bílá) – 130 lm
CREE XPG LED + COB LED (bílá) – 330 lm
1× červená LED Ø 5mm
Rozměr: 65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (bílá)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (bílá)
Světelný tok (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Vzdálenost (m)	54	54	30	15
Životnost baterie (hod)	16	-	-	-



Upozornění

1. Nikdy nepoužívejte společně různé druhy baterií (např. Ni-MH, alkalické a jiné) v elektronických zařízeních.
2. Vyjměte baterie z el. přístroje, pokud ho nebudete používat delší dobu.
3. Baterie nezkratujte, nevhazujte do ohně a nerozebírejte.
4. Pokud se výkon baterií podstatně snižuje, je čas baterie vyměnit.
5. Toto zařízení nesmí obsluhovat děti a osoby, jejichž fyzická, smyslová nebo mentální neschopnost či nedostatek zkušeností a znalostí zabraňuje bezpečnému používání přístroje, pokud nejsou pod dozorem osoby zodpovědné za jejich bezpečnost. Nabíječku udržujte mimo dosah dětí.
6. Je třeba hlídat děti, aby si nehrály s tímto zařízením.



Nevyhazujte elektrické spotřebiče jako netříděný komunální odpad, použijte sběrná místa tříděného odpadu. Pro aktuální informace o sběrných místech kontaktujte místní úřady. Pokud jsou elektrické spotřebiče uloženy na skládkách odpadků, nebezpečné látky mohou prosakovat do podzemní vody a dostat se do potravního řetězce a poškodovat vaše zdraví.

SK LED čelovka

1. Tlačidlo zapnutia / vypnutia COB LED:

1. stlačenie tlačidla – biela COB LED, 2. stlačenie tlačidla – červená COB LED, 3. stlačenie tlačidla – zelená COB LED, 4. stlačenie tlačidla – COB LED vypnutá.

2. Tlačidlo zapnutia / vypnutia CREE XPG LED:

1. stlačenie tlačidla – CREE XPG LED + biela COB LED, 2. stlačenie tlačidla – 100 % CREE XPG LED, 3. stlačenie tlačidla – 50 % CREE XPG LED, 4. stlačenie tlačidla – CREE XPG LED bliká, 5. stlačenie tlačidla – vypnuté.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Zadná výstražná červená LED.

1. stlačenie tlačidla – svieti červená LED, 2. stlačenie tlačidla – bliká červená LED, 3. stlačenie tlačidla – vypnuté.

6. Hák na zavesenie.

7. Píšťalka.

Špecifikácia:

Napájanie: 3× AAA 1,5 V (mikrotužka)

Zdroj svetla: CREE XPG LED – 260 lm

COB LED (biela) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED (biela) – 330 lm

1× červená LED Ø 5mm

Rozmer: 65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (biela)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (biela)
Svetelný tok (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Vzdialenosť (m)	54	54	30	15
Životnosť batérie (hod)	16	-	-	-



Upozornenie

1. Nikdy nepoužívajte spoločne rôzne druhy batérií (napr. Ni-MH, alkalické a iné) v elektronických zariadeniach.
2. Vyberte batérie z el. prístroja, ak ho nebudete používať dlhšiu dobu.
3. Batérie neskratujte, nehádzte do ohňa a nerozoberajte.
4. Ak sa výkon batérií podstatne znižuje, je čas batérie vymeniť.
5. Toto zariadenie nesmú obsluhovať deti a osoby, ktorých fyzická, zmyslová alebo mentálna neschopnosť či nedostatok skúseností a znalostí zabraňuje bezpečnému používaniu prístroja, pokiaľ nie sú pod dozorom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť. Nabíjačku udržiajte mimo dosahu detí.
6. Je potrebné strážiť deti, aby sa nehrali s týmto zariadením.



Nevyhadzujte elektrické spotrebiče ako netriedený komunálny odpad, použite zberné miesta triedeného odpadu. Pre aktuálne informácie o zberných miestach kontaktujte miestne úrady. Pokiaľ sú elektrické spotrebiče uložené na skládkach odpadkov, nebezpečné látky môžu presakovať do podzemnej vody a dostať sa do potravinového reťazca a poškodzovať vaše zdravie.

PL Latarka czołowa LED

1. Przycisk do włączenia/wyłączenia COB LED:

1 naciśnięcie przycisku – świeci biała COB LED, 2 naciśnięcie przycisku – czerwona COB LED, 3 naciśnięcie przycisku – zielona COB LED, 4 naciśnięcie przycisku – wyłączenie COB LED.

2. Przycisk do włączenia/wyłączenia CREE XPG LED:

1 naciśnięcie przycisku – świeci CREE XPG LED + biała COB LED, 2 naciśnięcie przycisku – 100 % CREE XPG LED, 3 naciśnięcie przycisku – 50 % CREE XPG LED, 4 naciśnięcie przycisku – CREE XPG LED miga, 5 naciśnięcie przycisku – wyłączenie.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Tylne ostrzegawcze czerwone światło LED.

1 naciśnięcie przycisku – świeci czerwona LED, 2 naciśnięcie przycisku – miga czerwona LED, 3 naciśnięcie przycisku – wyłączenie.

6. Hak do zawieszania.

7. Gwizdek.

Specyfikacja:

Zasilanie: 3× AAA 1,5 V (mikropaluszek)

Źródło światła: CREE XPG LED – 260 lm

COB LED (biała) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED (biała) – 330 lm

1× czerwona LED Ø 5mm

Wymiary: 65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (biała)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (biała)
Strumień świetlny (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
zasięg (m)	54	54	30	15
żywołność baterii (godz.)	16	-	-	-



Uwaga

1. Nigdy nie korzystamy równocześnie z różnych rodzajów baterii (na przykład Ni-MH, alkaliczne i inne) w urządzeniach elektronicznych.
2. Baterie wyjmujemy z urządzenia elektrycznego, jeżeli przez dłuższy czas nie będziemy z niego korzystać.
3. Baterii nie zwieramy, nie wrzucamy do ognia i nie rozbieramy.
4. Jeżeli efektywność baterii zmniejszyła się znacznie, to oznacza, że trzeba je już wymienić.
5. Tego urządzenia nie mogą obsługiwać dzieci i osoby, których predyspozycje fizyczne, umysłowe albo mentalne oraz brak wiedzy i doświadczenia nie pozwalają na bezpieczne korzystanie z urządzenia, jeżeli nie są one pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo. Latarkę czołową utrzymujemy poza zasięgiem dzieci.
6. Należy dopilnować, żeby dzieci nie bawiły się tym urządzeniem.



Zgodnie z przepisami Ustawy o ZSEiE zabronione jest umieszczanie łącznie z innymi odpadami zużytego sprzętu oznakowanego symbolem przekreślonego kosza. Użytkownik, chcąc pozbyć się sprzętu elektronicznego i elektrycznego, jest zobowiązany do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu. W sprzęcie nie znajdują się składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

HU LED fejlámpa

1. COB LED be- és kikapcsoló gombja:

1. gombnyomás: fehér COB LED, 2. gombnyomás: piros COB LED, 3. gombnyomás: zöld COB LED, 4. gombnyomás: COB LED kikapcsolva.

2. CREE XPG LED be- és kikapcsoló gombja:

1. gombnyomás: CREE XPG LED + fehér színű COB LED, 2. gombnyomás: 100 % CREE XPG LED, 3. gombnyomás: 50 % CREE XPG LED, 4. gombnyomás: villogó CREE XPG LED, 5. gombnyomás: kikapcsolva.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Hátsó piros figyelmeztető LED-fény.

1. gombnyomás: piros LED világít, 2. gombnyomás: piros LED villog, 3. gombnyomás: kikapcsolva.

6. Akasztó.

7. Hangjelzés.

Jellemzők:

Tápellátás:	3 db 1,5 V-os AAA elem
Fényforrás:	CREE XPG LED (260 lm) fehér COB LED (130 lm) CREE XPG LED + fehér COB LED (330 lm) 1 db piros LED (Ø 5 mm)
Méret:	65 × 44 × 40 mm

	CREE XPG LED + fehér COB LED	100 % CREE XPG LED	50 % CREE XPG LED	fehér COB LED
Fényáram (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Távolság (m)	54	54	30	15
Akkumulátor élettartama (óra)	16	-	-	-



Figyelem

1. Ne használjon együtt különböző típusú akkumulátorokat (pl. Ni-MH, alkáli és egyéb típusokat) az elektronikus berendezésekben.
2. Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, vegye ki az akkumulátorokat.
3. Ne zárja rövidre, ne szerelje szét és ne dobja tűzbe az akkumulátorokat.
4. Ha az akkumulátorok teljesítménye jelentősen csökken, ideje cserélni azokat.
5. A készüléket testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élők, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek (beleértve a gyermekeket) kizárólag a biztonságukért felelős személy felügyelete mellett használhatják. Tartsa a töltőt gyermekek által nem elérhető helyen.
6. Ne hagyja felügyelet nélkül a gyermekeket: ügyeljen arra, hogy ne használják a készüléket játékszerként.



Az elektromos készülékeket ne dobja a vegyes háztartási hulladék közé, használja a szelektív hulladékgyűjtő helyeket. A gyűjtőhelyekre vonatkozó aktuális információkért forduljon a helyi hivatalokhoz. Ha az elektromos készülékek a hulladéktárolókba kerülnek, veszélyes anyagok szivároghatnak a talajvízbe, melyek így bejuthatnak a táplálékláncba és veszélyeztethetik az Ön egészségét és kényelmét.

SI LED naglavna svetilka

1. Tipka vklop/izklop COB LED:

1. pritisk na tipko – bela COB LED, 2. pritisk na tipko – rdeča COB LED, 3. pritisk na tipko – zelena COB LED, 4. pritisk na tipko – COB LED izklopljena.

2. Tipka vklop/izklop CREE XPG LED:

1. pritisk na tipko – CREE XPG LED + bela COB LED, 2. pritisk na tipko – 100 % CREE XPG LED, 3. pritisk na tipko – 50 % CREE XPG LED, 4. pritisk na tipko – CREE XPG LED utripa, 5. pritisk na tipko – izklopljeno.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Zadnja opozorilna rdeča LED.

1. pritisk na tipko – sveti rdeča LED, 2. pritisk na tipko – utripa rdeča LED, 3. pritisk na tipko – izklopljeno.

6. Kavelj za obešenje.

7. Piščalka.

Specifikacija:

Napajanje:	3× AAA 1,5 V (mikro baterija)
Vir svetlobe:	CREE XPG LED – 260 lm COB LED (bela) – 130 lm CREE XPG LED + COB LED (bela) – 330 lm 1× rdeča LED Ø 5mm
Dimenzije:	65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (bela)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (bela)
Svetlobni tok (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
razdalja (m)	54	54	30	15
življenjska doba baterije (ur)	16	-	-	-



Opozorilo

1. V elektronskih napravah nikoli ne uporabljajte različnih vrst baterij naenkrat (npr. Ni-MH, alkalnih in drugih).
2. Baterije iz el. naprave odstranite, če je dalj časa ne boste uporabljali.
3. Baterij ne mečite v ogenj, ne razstavlajte in ne povzročajte kratkega stika.
4. Če se moč baterij izrazito zmanjša, jih je treba zamenjati.
5. Naprave ne smejo uporabljati otroci ali osebe, ki jih fizična, čutna ali mentalna nesposobnost, ali pomanjkanje izkušenj in znanj ovirajo pri varni uporabi, če jih pri tem ne nadzoruje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost. Polnilec hranite izven dosega otrok.
6. Nujen je nadzor nad otroki, da se ne bodo z napravo igrali.



Električnih naprav ne odlagajte med mešane komunalne odpadke, uporabljajte zbirna mesta ločenih odpadkov. Za aktualne informacije o zbirnih mestih se obrnite na krajevne urade. Če so električne naprave odložene na odlagališčih odpadkov, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico, pridejo v prehransko verigo in škodijo vašemu zdravju.

1. Gumb za uključivanje/isključivanje COB LED svjetla:

1. pritisak na gumb – bijelo COB LED svjetlo, 2. pritisak na gumb – crveno COB LED svjetlo, 3. pritisak na gumb – zeleno COB LED svjetlo, 4. pritisak na gumb – COB LED svjetlo je isključeno.

2. Gumb za uključivanje/isključivanje CREE XPG LED svjetla:

1. pritisak na gumb – CREE XPG LED svjetlo + bijelo COB LED svjetlo, 2. pritisak na gumb – 100 % CREE XPG LED svjetlo, 3. pritisak na gumb – 50 % CREE XPG LED svjetlo, 4. pritisak na gumb – CREE XPG LED svjetlo treperi, 5. pritisak na gumb – svjetlo je isključeno.

3. CREE XPG LED svjetlo (260 lm)**4. COB LED svjetlo (130 lm)****5. Stražnje crveno LED svjetlo upozorenja.**

1. pritisak na gumb – crveno LED svjetlo je uključeno, 2. pritisak na gumb – crveno LED svjetlo treperi, 3. pritisak na gumb – svjetlo je isključeno.

6. Kuka za vješanje.**7. Zviždaljka.****Specifikacije:**

Napajanje: 3 baterije AAA od 1,5 V

Izvor svjetlosti: CREE XPG LED žarulja – 260 lm

COB LED žarulja (bijela) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED žarulja (bijela) – 330 lm

1 crveno LED svjetlo Ø 5 mm

Dimenzije: 65 × 44 × 40 mm

	CREE XPG LED + COB LED žarulja (bijela)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (bijelo svjetlo)
Svjetlosni snop (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Udaljenost (m)	54	54	30	15
Vijek trajanje baterije (u satima)	16	-	-	-

**Upozorenje**

1. Nikada ne upotrebljavajte istodobno više različitih vrsta baterija (primjerice Ni-MH, alkalne i druge) u elektroničkom uređaju.
2. Izvadite baterije ako uređaj ne namjeravate upotrebljavati dulje vremensko razdoblje.
3. Nemojte kratko spajati ni rastavljati baterije niti ih bacati u vatru.
4. Ako se značajno smanji izlazna snaga baterija, vrijeme je za njihovu zamjenu.
5. Nije predviđeno da ovaj uređaj upotrebljavaju osobe (uključujući djecu) smanjenih fizičkih, osjetljivih ili mentalnih sposobnosti koje nemaju iskustva i znanja za sigurnu upotrebu osim ako nisu pod nadzorom ili ako ne dobivaju upute od osobe zadužene za njihovu sigurnost. Držite punjač izvan dohvata djece.
6. Djeca moraju biti pod nadzorom kako se ne bi igrala s uređajem.



Ne bacajte električne uređaje kao nerazvrstani komunalni otpad, koristite centre za sakupljanje razvrstanog otpada. Za aktualne informacije o centrima za sakupljanje otpada kontaktirajte lokalne vlasti. Ako se električni uređaji odlože na deponije otpada, opasne materije mogu prodrijeti u podzemne vode i ući u lanac ishrane i oštetiti vaše zdravlje.

DE LED Stirnlampe

1. Ein-/Ausschalter COB LED:

1. Schalter betätigen – COB LED weiß, 2. Schalter betätigen – COB LED rot, 3. Schalter betätigen – COB LED grün, 4. Schalter betätigen – COB LED ist ausgeschaltet.

2. Ein-/Ausschalter CREE XPG LED:

1. Schalter betätigen – CREE XPG LED + COB LED weiß, 2. Schalter betätigen – 100 % CREE XPG LED, 3. Schalter betätigen – 50 % CREE XPG LED, 4. Schalter betätigen – CREE XPG LED im Blinkmodus, 5. Schalter betätigen – ausgeschaltet.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Rotes LED-Rückwarnlicht.

1. Schalter betätigen – die LED leuchtet rot, 2. Schalter betätigen – die LED blinkt grün LED, 3. Schalter betätigen – ausgeschaltet.

6. Haken zum Aufhängen.

7. Pfeife.

Spezifikation:

Stromversorgung: 3× AAA (1,5 V) (Mikrobatterien)

Lichtquelle: CREE XPG LED – 260 lm
COB LED (weiß) – 130 lm
CREE XPG LED + COB LED (weiß) – 330 lm
1× rote LED Ø 5mm

Maße: 65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (weiß)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (weiß)
Lichtstrom (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Entfernung (m)	54	54	30	15
Batterie-Lebensdauer (Std.)	16	-	-	-

Warnung

1. Verwenden Sie unterschiedliche Batteriearten (z. B. Ni-MH, alkalische Batterien und andere) niemals gemeinsam in elektronischen Geräten und Anlagen.
2. Wenn Sie das elektrische Gerät längere Zeit nicht benutzen, nehmen Sie die Batterien heraus.
3. Schließen Sie keine Batterien kurz, werfen Sie diese nicht ins Feuer und zerlegen Sie diese nicht.
4. Wenn eine wesentlich reduzierte Batterieleistung zu verzeichnen ist, ist es Zeit, die Batterien zu wechseln.
5. Diese Anlage darf nicht von Kindern sowie Personen bedient werden, aufgrund deren körperlicher, geistigen sowie mentalen Unvermögens bzw. aufgrund deren mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen eine sichere Nutzung des Geräts nicht möglich ist, wenn sie nicht von einer Person beaufsichtigt werden, welche für deren Sicherheit verantwortlich ist. Bewahren Sie das Ladegerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
6. Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sie nicht mit diesem Gerät spielen.



Die Elektroverbraucher nicht als unsortierter Kommunalabfall entsorgen, Sammelstellen für sortierten Abfall bzw. Müll benutzen. Setzen Sie sich wegen aktuellen Informationen über die jeweiligen Sammelstellen mit örtlichen Behörden in Verbindung. Wenn Elektroverbraucher auf üblichen Mülldeponien gelagert werden, können Gefahrstoffe ins Grundwasser einsickern und in den Lebensmittelumlauf gelangen, Ihre Gesundheit beschädigen und Ihre Gemütllichkeit verderben.

1. Кнопка ввімкнення/вимкнення COB світлодіод:

1. натиск кнопки – білий COB світлодіод, 2. натиск кнопки – червоний COB світлодіод, 3. натиск кнопки – зелений COB світлодіод, 4. натиск кнопки – COB світлодіод вимкнутий.

2. Кнопка ввімкнення/вимкнення CREE XPG світлодіод:

1. натиск кнопки – CREE XPG світлодіод + білий COB світлодіод, 2. натиск кнопки – 100 % CREE XPG світлодіод, 3. натиск кнопки – 50 % CREE XPG світлодіод, 4. натиск кнопки – CREE XPG світлодіод мигає, 5. натиск кнопки – вимкнено.

3. CREE XPG світлодіод (260 лм)**4. COB світлодіод (130 лм)****5. Задній червоний попереджувальний світлодіод.**

1. натиск кнопки – світить червоний світлодіод, 2. натиск кнопки – мигає червоний світлодіод, 3. натиск кнопки – вимкнено.

6. Гачок для завішування.**7. Свисток.****Специфікація:**

Живлення: 3× AAA 1,5 В (пальчикова)

Джерело світла: CREE XPG світлодіод – 260 лм

COB світлодіод (білий) – 130 лм

CREE XPG світлодіод + COB світлодіод (білий) – 330 лм

1× червоний світлодіод Ø 5мм

Розмір: 65 × 44 × 40мм

	CREE XPG LED + COB LED (білий)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (білий)
Світловий потік (лм)	330 лм	260 лм	-	100 лм
Віддаль (м)	54	54	30	15
Строк служби батарейки (год)	16	-	-	-

**Попередження**

1. Ніколи не використовуйте різні типи батарей (наприклад, Ni-MH, лужні та інші) в електронних пристроях.

2. Вийміть батарейки з пристроя, якщо ним довгий час не користуєтесь.

3. Не робіть в батарейках короткого замикання, не кидайте їх у вогонь та їх не розбирайте.

4. Якщо потужність батарейок значно знизиться, це значить що батарейки необхідно замінити.

5. Цей пристрій не можуть обслуговувати діти та особи у котрих фізична, почуттєва чи розумова нездібність, чи не достаток досвіду та знань забороняє ним безпечно користуватися, якщо така особа не буде під доглядом особи, котра відповідає за їхню безпеку. Зарядний пристрій зберігати в недоступному для дітей місці.

6. Необхідно спостерігати за дітьми, щоб вони не гралися з пристроєм.



Не викидуйте електричні пристрої як несортвані комунальні відходи, користуйтеся місцями збору комунальних відходів. За актуальною інформацією про місця збору звертайтеся до установ за місцем проживання. Якщо електричні присторої розміщені на місцях з відходами, то небезпечні речовини можуть проникати до підземних вод і дістатись до харчового обігу та пошкоджувати ваше здоров'я.

RO Lanternă frontală LED

1. Buton de aprindere/stingere COB LED:

1. apăsare a butonului – COB LED albă, 2. apăsare a butonului – COB LED roșie, 3. apăsare a butonului – COB LED verde, 4. apăsare a butonului – COB LED oprită.

2. Buton de aprindere/stingere CREE XPG LED:

1. apăsare a butonului – CREE XPG LED + COB LED albă, 2. apăsare a butonului – 100 % CREE XPG LED, 3. apăsare a butonului – 50 % CREE XPG LED, 4. apăsare a butonului – CREE XPG LED clipește, 5. apăsare a butonului – oprită.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. LED roșie de avertizare spate.

1. apăsare a butonului – luminează LED roșu, 2. apăsare a butonului – clipește LED roșu, 3. apăsare a butonului – oprită.

6. Cârlig pentru atârnare.

7. Fluier.

Specificații:

Alimentarea: 3× AAA 1,5 V (micro-creion)

Sursa de lumină: CREE XPG LED – 260 lm

COB LED (albă) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED (albă) – 330 lm

1× LED roșie Ø 5mm

Dimensiuni: 65 × 44 × 40mm

	CREE XPG LED + COB LED (albă)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (albă)
Flux de lumină (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Distanța (m)	54	54	30	15
Viabilitatea bateriei (ore)	16	-	-	-



Avertizare

1. Nu folosiți concomitent diferite tipuri de baterii în aparatele electronice (de ex. Ni-MH, alcaline și altele).
2. Scoateți bateriile din aparatul el., dacă nu va fi utilizat timp mai îndelungat.
3. Nu scurtcircuitați bateriile, nu le aruncați în foc și nu le dezmembrați.
4. Dacă puterea bateriilor scade marcant, se recomandă înlocuirea acestora.
5. Acest aparat nu poate fi utilizat de către copiii și persoane a căror capacitate fizică, senzorială sau mentală, ori experiența și cunoștințele insuficiente împiedică utilizarea lui în siguranță, dacă nu vor fi supravegheate de către persoana responsabilă de securitatea acestora. Păstrați încărcătorul în afara accesului copiilor.
6. Trebuie să supravegheați copiii pentru a nu se juca cu acest dispozitiv.



Nu aruncați consumatorii electrici la deșeurile comunale nesortate, folosiți bazele de recepție a deșeurilor sortate. Pentru informații actuale privind bazele de recepție contactați organele locale. Dacă consumatorii electrici sunt depozitați la stocuri de deșeurile comunale, substanțele periculoase se pot infiltrea în apele subterane și pot să ajungă în lanțul alimentar, periclitând sănătatea și confortul dumneavoastră.

1. COB LED lempos įjungimo / išjungimo mygtukas

Pirmas mygtuko paspaudimas – balta COB LED lempa, antras mygtuko paspaudimas – raudona COB LED lempa, trečias mygtuko paspaudimas – žalia COB LED lempa, ketvirtas mygtuko paspaudimas – COB LED lempa išjungta.

2. CREE XPG LED lempos įjungimo / išjungimo mygtukas

Pirmas mygtuko paspaudimas – CREE XPG LED lempa ir balta COB LED lempa, antras mygtuko paspaudimas – 100 % CREE XPG LED lempa, trečias mygtuko paspaudimas – 50 % CREE XPG LED lempa, ketvirtas mygtuko paspaudimas – mirksinti CREE XPG LED lempa, penktas mygtuko paspaudimas – išjungta.

3. CREE XPG LED lempa (260 lm)

4. COB LED lempa (130 lm)

5. Užpakalinė įspėjamoji raudona LED lempa.

Pirmas mygtuko paspaudimas – raudona LED lempa, antras mygtuko paspaudimas – raudona mirksinti LED lempa, trečias mygtuko paspaudimas – išjungta.

6. Pakabinimo kabliukas.

7. Švilpukas.

Specifikacijos:

Maitinimo šaltinis: 3x AAA 1,5 V

Šviesos šaltinis: CREE XPG LED lempa – 260 lm

COB LED lempa (balta) – 130 lm

CREE XPG LED lempa ir COB LED lempa (balta) – 330 lm

1 x raudona LED lempa Ø 5 mm

Dydis: 65 x 44 x 40 mm

	CREE XPG LED lempa ir COB LED lempa (balta)	CREE XPG LED lempa 100 %	CREE XPG LED lempa 50 %	COB LED lempa (balta)
Šviesos srautas (lm)	330 лм	260 лм	-	100 лм
Atstumas (m)	54	54	30	15
Baterijos naudojimo laikas (valandos)	16	-	-	-



Įspėjimai

1. Niekada nenaudokite skirtingų tipų baterijų vienu metu (pvz., Ni-MH, šarmo ir kt.) elektroniniuose prietaisuose.
2. Jei neketinate naudotis prietaisu ilgesnį laiką, išimkite baterijas.
3. Neardykite baterijų, nesukelkite trumpojo jungimo ir nemeskite jų į ugnį.
4. Jei baterijų pajėgumas gerokai sumažėja, laikas jas keisti.
5. Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), turintiems fizinę, jutiminę arba protinę negalią, taip pat neturintiems patirties ir žinių, kurios reikalingos saugiam naudojimui, nebent už tokių asmenų saugumą atsakingas asmuo juos prižiūri. Laikykite kroviklį vaikams nepasiekiamoje vietoje.
6. Būtina prižiūrėti vaikus ir užtikrinti, kad jie nežaistų su prietaisu.



Nemeskite kartu su buitinėmis atliekomis. Pristatykite į specialius rūšiuojamoms atliekoms skirtus surinkimo punktus. Susisiekite su vietinėmis valdžios institucijomis, kad šios suteiktų informaciją apie surinkimo punktus. Jei elektroniniai prietaisai yra išmetami atliekų užkasimo vietose, kenksmingos medžiagos gali patekti į gruntinius vandenius, o paskui ir į maisto grandinę, ir tokiu būdu pakenkti žmonių sveikatai.

LV Sistēmas LED galvas lukturis

1. COB LED spuldzes ieslēgšanas/izslēgšanas poga

Nospiežot pogu pirmo reizi, COB LED deg baltā krāsā, otro reizi – sarkanā, trešo reizi – zaļā, ceturto – COB LED tiek izslēgta.

2. CREE XPG LED spuldzes ieslēgšanas/izslēgšanas poga

Nospiežot pogu pirmo reizi, CREE XPG LED + COB LED deg baltā krāsā, otro reizi – 100 % CREE XPG LED, trešo reizi – 50 % CREE XPG LED, ceturto – CREE XPG LED zibsnī, piekto reizi – CREE XPG LED tiek izslēgta.

3. Spuldze CREE XPG LED (260 lm)

4. Spuldze COB LED (130 lm)

5. Aizmugures sarkanā brīdinājuma LED spuldze

Nospiežot pogu pirmo reizi – LED ieslēdzas sarkanā krāsā, otro reizi – LED zibsnī sarkanā krāsā, trešo reizi – tiek izslēgta.

6. Āķis pakarināšanai

7. Svilpe

Specifikācija

Barošanas avots: 3× AAA 1,5V

Gaismas avots: spuldze CREE XPG LED – 260 lm;
spuldze COB LED (balta) – 130 lm;
CREE XPG LED + COB LED (balta) – 330 lm;
1× LED sarkanā krāsā, Ø 5 mm

Izmērs: 65 × 44 × 40 mm

	CREE XPG LED + COB LED (balta)	Spuldze CREE XPG LED – 100 %	Spuldze CREE XPG LED – 50 %	Spuldze COB LED (balta)
Gaismas plūsma (lm)	330 лм	260 лм	-	100 лм
Attālums (m)	54	54	30	15
Baterijas darbības laiks (h)	16	-	-	-



Brīdinājumi

1. Neizmantojiet vienlaikus dažādu veidu (piemēram, Ni-Mh, sārma un citas) baterijas vienā elektroniskajā ierīcē.
2. Ja plānojat ierīci neizmantot ilgāku laiku, izņemiet baterijas.
3. Neradiet baterijās isslēgumu un neizjauciet baterijas, kā arī nemetiet tās ugunī.
4. Ja bateriju jauda ievērojami mazinās, ir laiks tās nomainīt ar jaunām.
5. Šī ierīce nav paredzēta izmantošanai personām (tostarp bērniem), kuru fiziskā, uztveres vai garīgā nespēja vai pieredzes un zināšanu trūkums neļauj to droši lietot, ja vien šīs personas neuzrauga vai norādījumus par ierīces lietošanu tām nesniedz par viņu drošību atbildīgā persona. Glabājiet uzlādes ierīci vietā, kur nevar piekļūt bērni.
6. Bērni ir jāpieskata, lai viņi nespēlētos ar ierīci.



Neizmetiet kopā ar sadzīves atkritumiem. Šim nolūkam izmantojiet īpašus atkritumu šķirošanas un savākšanas punktus. Lai gūtu informāciju par šādiem savākšanas punktiem, sazinieties ar vietējo pašvaldību. Ja elektroniskās ierīces tiek likvidētas izgāztuvē, bīstamas vielas var nonākt pazemes ūdeņos un tālāk arī barības ķēdē, kur tās var ietekmēt cilvēka veselību.

EE LED-esilatern

1. 1. COB LED-i sisse-/väljalülitusnupp:

1. nupuvajutus – valge COB LED, 2. nupuvajutus – punane COB LED, 3. nupuvajutus – roheline COB LED, 4. nupuvajutus – COB LED lülitub välja.

2. CREE XPG LED-i sisse-/väljalülitusnupp:

1. nupuvajutus – CREE XPG LED + valge COB LED, 2. nupuvajutus – 100% CREE XPG LED, 3. nupuvajutus – 50% CREE XPG LED, 4. nupuvajutus – CREE XPG LED vilgub, 5. nupuvajutus – lülitub välja.

3. CREE XPG LED (260 lm)

4. COB LED (130 lm)

5. Tagumine punane hoiatus-LED

1. nupuvajutus – punane LED lülitub sisse, 2. nupuvajutus – punane LED vilgub, 3. nupuvajutus – lülitub välja.

6. Riputuskonks.

7. Viie.

Kirjeldus:

Toide: 3x AAA 1.5 V

Valgusallikas: CREE XPG LED – 260 lm

COB LED (valge) – 130 lm

CREE XPG LED + COB LED (valge) – 330 lm

1x punane LED Ø 5 mm

Mõõtmed: 65 x 44 x 40 mm

	CREE XPG LED + COB LED (valge)	CREE XPG LED 100 %	CREE XPG LED 50 %	COB LED (valge)
Valgusvoog (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Vahemaa (m)	54	54	30	15
Aku kestvus (hours)	16	-	-	-



Hoiatus

1. Ärge kunagi kasutage elektroonilistes seadmetes korraga eri tüüpi patareisid (nt Ni-MH, leelis ja muud).
2. Juhul kui te seadet pikema aja vältel ei kasuta, võtke patareid välja.
3. Ärge laske patareisid lühisesse, võtke neid koost lahti ega visake neid tulle.
4. Kui patareide võimsus on märgatavalt vähenenud, siis tuleb need välja vahetada.
5. Seadet ei tohi kasutada isikud (sh lapsed), kellel on füüsilised, meeleorganite või vaimsed puuded, või kellel puuduvad kogemused ja teadmised, et seadet ohutult kasutada, välja arvatud juhul kui see toimub nende turvalisuse eest vastutava isiku järelevalve all. Hoidke laadijat lastele kättesaamatus kohas.
6. Lapsi tuleb jälgida, et nad seadmega ei mängiks.



Ärge visake ära koos olmejäätmetega. Kasutage spetsiaalseid sorteeritud jäätmete kogumispunkte. Teavet kogumispunktide kohta saate kohalikult omavalitsuselt. Elektroonikaseadmete prügimäele viskamisel võivad ohtlikud ained pääseda põhjavette ja seejärel toiduahelasse ning mõjutada nii inimeste tervist.

BG Светодиоден фенер за глава

1. Бутон за вкл./изкл. на COB (chip-on-board) светодиода:

1-во натискане на бутона – бял COB светодиод, 2-ро натискане на бутона – червен COB светодиод, 3-то натискане на бутона – зелен COB светодиод, 4-то натискане на бутона – изкл. на COB светодиода.

2. Бутон за вкл./изкл. на CREE XPG светодиода:

1-во натискане на бутона – CREE XPG светодиод + бял COB светодиод, 2-ро натискане на бутона – 100 % CREE XPG светодиод, 3-то натискане на бутона – 50 % CREE XPG светодиод, 4-то натискане на бутона – мигащ CREE XPG светодиод, 5-о натискане на бутона – изкл.

3. CREE XPG светодиод (260 lm)

4. COB (chip-on-board) светодиод (130 lm)

5. Заден предупредителен червен светодиод

1-во натискане на бутона – червеният светодиод светва, 2-ро натискане на бутона – червеният светодиод премигва, 3-то натискане на бутона – изкл.

6. Кука за окачване.

7. Свирка.

Технически характеристики:

Захранване:	3 бр. батерия 1,5 V тип AAA
Светлинен източник:	CREE XPG светодиод – 260 lm COB (chip-on-board) светодиод (бял) – 130 lm CREE XPG светодиод + COB (chip-on-board) светодиод (бял) – 330 lm 1 бр. червен светодиод 5 mm
Размери:	65 × 44 × 40 mm

	CREE XPG светодиод + COB (chip-on-board) светодиод (бял)	CREE XPG светодиод 100 %	CREE XPG светодиод 50 %	COB (chip-on-board) светодиод (бял)
Светлинен поток (lm)	330 lm	260 lm	-	100 lm
Разстояние (m)	54	54	30	15
Живот на батерията (часа)	16	-	-	-



Предупреждение

1. Никога не използвайте различен тип батерии едновременно (напр. Ni-MH, алкални и др.) в електронни устройства.
2. Извадете батериите, ако възнамерявате дълго време да не използвате устройството.
3. Не съединявайте батериите на късо, не ги разглобявайте и не ги изхвърляйте в огън.
4. Ако отдадената мощност на батериите намалява значително, е време да ги смените.
5. Устройството не е предназначено за използване от деца или от лица, чиито физически, сетивни или умствени увреждания или липсата на опит и знания не им позволяват да използват уреда безопасно, освен когато те са наблюдавани от лице, отговарящо за тяхната безопасност. Дръжте зарядното устройство далеч от деца.
6. Следете децата да не си играят с уреда.



Не изхвърляйте електрически уреди с несортираните домакински отпадъци; предавайте ги в пунктовете за събиране на сортирани отпадъци. Актуална информация относно пунктовете за събиране на сортирани отпадъци може да получите от компетентните местни органи. При изхвърляне на електрически уреди на сметищата е възможно в подпочвените води да попаднат опасни вещества, които след това да преминат в хранителната верига и да увредят здравето на хората.

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI d.o.o jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemeljskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščen delavnici (EMOS SI d.o.o., Ob Savinji 3, 3313 Polzela) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS SI d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: _____ LED naglavna svetilka

TIP: _____ P3531

DATUM IZROČITVE BLAGA: _____

Servis: EMOS SI, d.o.o., Ob Savinji 3, 3313 Polzela, Slovenija

tel: +386 8 205 17 21

e-mail: naglic@emos-si.si